

## مذكرة الرئيس

### اجتماع لجنة المؤتمر المعنية بمتابعة التقييم الخارجي المستقل

الجمعة، 5 يونيو/حزيران 2009

الرئيس، Mohammad Saeid Noori-Naeini

استعراض واعتماد تقرير لجنة المؤتمر عن التعديلات في النصوص الأساسية من أجل تنفيذ خطة العمل الفورية

1- أشار الأعضاء إلى أن تصميم مشروع تقرير لجنة المؤتمر المعنية بمتابعة التقييم الخارجي المستقل عن التعديلات في النصوص الأساسية من أجل تنفيذ خطة العمل الفورية كان تبعاً للشكل المتفق عليه وهو يقع في جزأين: (1) متن نص التقرير ([www.fao.org/uploads/media/DraftBasicTextsReportEnglish.pdf](http://www.fao.org/uploads/media/DraftBasicTextsReportEnglish.pdf)) وفيه التعديلات المقترحة التي أوصت بها لجنة الشؤون الدستورية والقانونية في دوراتها الرابعة والثمانين والخامسة والثمانين والسادسة والثمانين التي عقدتها في شهري فبراير/شباط ومايو/أيار 2009؛ و(2) ضميمة إلى التقرير ([www.fao.org/uploads/media/AddendumBTCocReportK5137Add1E.pdf](http://www.fao.org/uploads/media/AddendumBTCocReportK5137Add1E.pdf)) وفيها مزيد من التعديلات المقترحة التي أوصت بها لاحقاً لجنة الشؤون الدستورية والقانونية في دورتها السابعة والثمانين (25 و26 مايو/أيار 2009). وأشار الأعضاء أيضاً إلى أن هذين الجزأين سوف يدمجان معاً في التقرير النهائي الذي يجب أن يتضمن التعديلات الإضافية المقترحة بشأن المسائل العالقة (لجنة المبادئ الأخلاقية والأجهزة الدستورية والاتفاقات والمعاهدات والدستور الغذائي) والتي من المتوقع أن تنظر فيها لجنة الشؤون الدستورية والقانونية في شهر سبتمبر/أيلول 2009.

2- وبعدها أثنت لجنة المؤتمر على العمل المكثف الذي اضطلعت به لجنة الشؤون الدستورية والقانونية، وإذ أبدت اللجنة ارتياحها لكون التعديلات الموصى بها في النصوص الأساسية تتماشى وخطة العمل الفورية، وكما أقرت به أيضاً مجموعة العمل الثانية في الاجتماعات التي عقدتها أيام 24 مارس/آذار و21 مايو/أيار و3 يونيو/حزيران، أقرت لجنة المؤتمر مشروع تقرير لجنة المؤتمر المعنية بمتابعة التقييم الخارجي المستقل عن التعديلات في النصوص الأساسية من أجل تنفيذ خطة العمل الفورية، مع مراعاة ما يلي:

– إنَّ التعديلات المقترحة في ميثاق مكتب التقييم ليست نهائية بعد: إذ سيخضع الميثاق لمزيد من المراجعة من قِبَل لجنة البرنامج في شهر يوليو/تموز وسيُعرض بعدها على المجلس للموافقة عليه في شهر سبتمبر/أيلول. وعليه، فإنَّ النص النهائي الموصى به للميثاق سوف يرد ضمن النسخة النهائية من تقرير لجنة المؤتمر؛

– إنَّ التعديلات المقترحة بالنسبة إلى إصلاح لجنة الأمن الغذائي العالمي والتي أقرتها لجنة الشؤون الدستورية والقانونية في دورتها السابعة والثمانين بطلب من إحدى الدول الأعضاء، والتي تقضي بأن تساعد لجنة الأمن الغذائي العالمي المؤتمر وترفع تقاريرها إليه، هي تعديلات لم تدعُ إليها خطة العمل الفورية بصورة محددة. لذا، فهي لن تُدرج ضمن تقرير لجنة المؤتمر المعنية بمتابعة التقييم الخارجي المستقل عن التعديلات في النصوص الأساسية من أجل تنفيذ خطة العمل الفورية. وعليه، سوف تُحذف من الضميمة إلى التقرير<sup>1</sup>.

3– واقترح أحد الأعضاء تنقيح عدد قليل من التعديلات الموصى بها في النصوص الأساسية. وستحال التنقيحات المقترحة إلى لجنة الشؤون الدستورية والقانونية لكي تنظر فيها في دورتها المقبلة خلال شهر سبتمبر/أيلول 2009.

<sup>1</sup> بشكل أدقّ، سَتُحذف من الضميمة الأجزاء التالية:

- الفقرة 12 تحت العنوان: لجنة الأمن الغذائي العالمي؛
- من المرفق: تحت العنوان ألف- التعديلات في الدستور، التعديلات المقترحة بشأن لجنة الأمن الغذائي العالمي.

الملحق

جدول أعمال الاجتماع

- 1 مقدمة الرئيس
- 2 استعراض واعتماد تقرير لجنة المؤتمر عن التعديلات في النصوص الأساسية